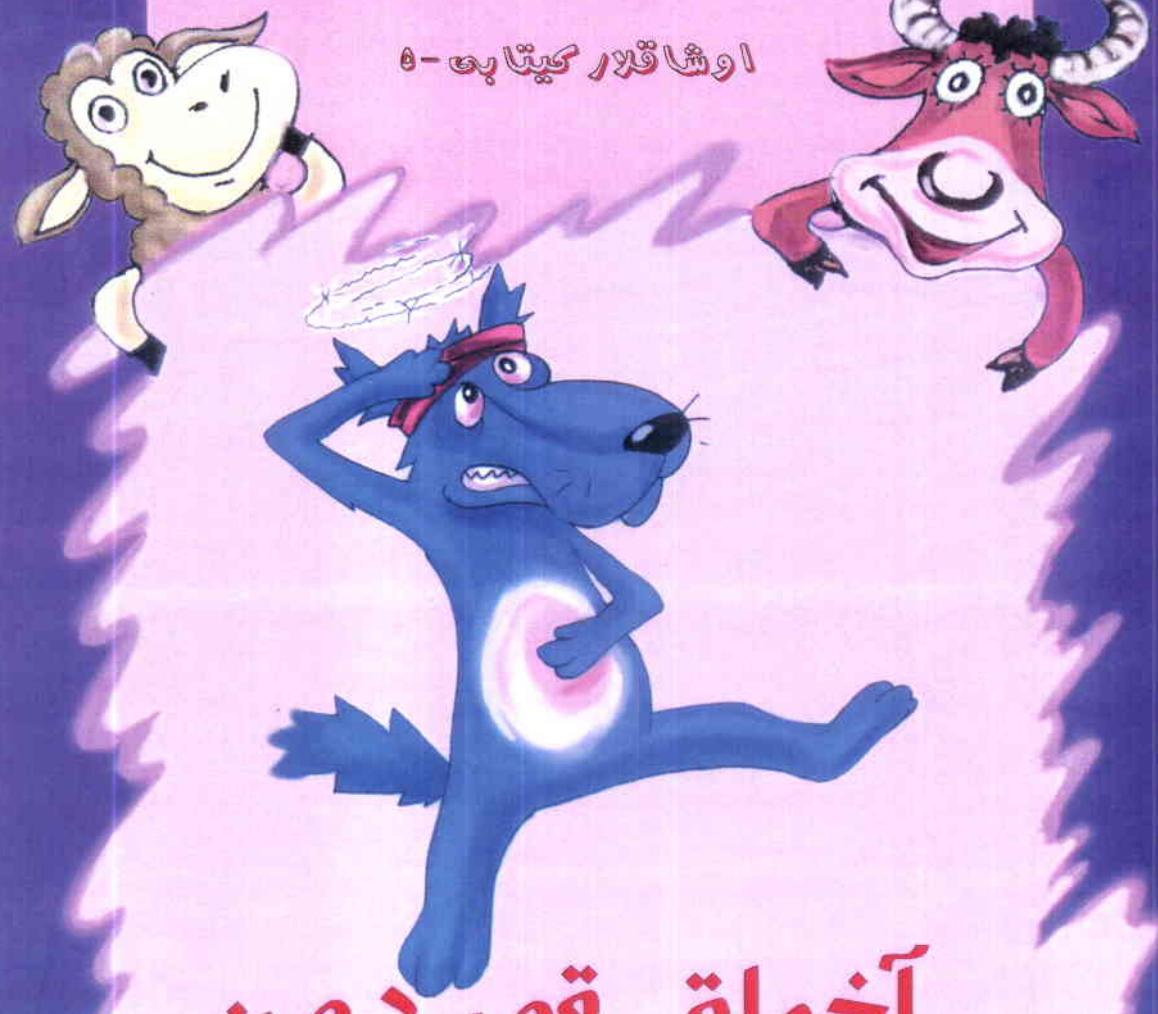


اوشا قىلار كىتابى - ٥



آخماق قوردون

ناغىلى

رسملر: ائلچىن جابىار او و

سعىدە ئىيواز او و

حاضىر لايىن: فاطمه مير حسن پور



بوتا نشر



تائونی آف پیپ



سرشناسیه: میرحسن پور، فاطمه، ۱۳۵۹ -

عنوان و نام پدیدآور: آنچه قوردون ناغیلی/ حاضر لایان فاطمه میرحسن بور: سهل ائمجه: حسنه، سعیده ائمه: اهداف

مشخصات نشریه اور میہ بوتا، ۱۳۸۹

مشخصات خلاهی: ۱) ج. (بدون شماره گذاری): مصور (رنگی). ۱۶.۵ × ۲۳ س.م.
فروض: اوضاع لارکیتیا؛ ۵

شابلد: ١٢٠٠ ریال - ٩٧٨-٦٠٠-٩١١٣٤-٤-٦

وَصَعِيمٌ فَهُرَسٌ تُؤْيِسٌ فَيَنْهَا يَادِدَشْتٌ: بَرْكَى
يَادِدَشْتٌ: گَرُودٌ سَنْتٌ: بَ.

موضوع: داستان‌های حیوانات

رده بندی دیویی: ۱۹۲۹م-۱۹۲۹الف

شماره کتابشناسی ملی: ۰۴۷۵۵۹
تاریخ درخواست: ۱۳۸۹/۰۲/۰۸

تاریخ پاسخگویی: ۱۳۸۹/۰۲/۲۵

۱۰۱۶۱۹۱: پیکری

٢٠٦

卷之三

اوشاقلار کیتابی - ۵

رسملر: ائلچىن جاپبار اوو

سعيده أئیواز اوچا

حاضر لامان: فاطمه هاشمی

۱۰۷

ISBN 978-600-91124-4-6

۱۳۸۹- اور میہ

ایکینجی چاپ

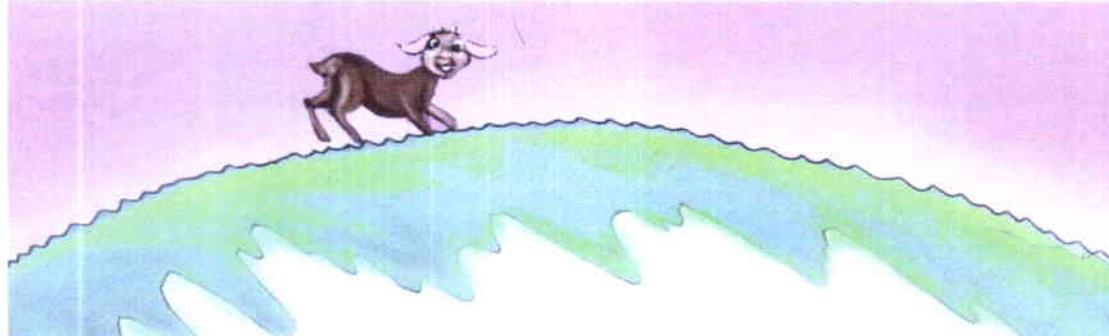
۳۰۰۰ ساییں کیتابیں

ساتیشی، ۱۵۰۰: تومن

درس: اورمیه- میدان شهداد(دروازه شاهیور سابق)- ابتدای

- ۱۸ - خیابان، حافظه ۲-محتمع تجاری، آذربایجان، پلاک ۱۸-

لفر: ١٧٧٦-٢٢٢١٤٤١-١١٩٨ . صندوة، سته.



قورد برک آجمیشدی. نئپه گون ایدی دیشینه آت ده یمیردی. چوخ گزیب
دولانسادا، الینه بیر اوو کنچمیردی. آفیر مئشه دن پیفیب کنده یافینلاشدی.
آرفین قیبراغیند اکی قامیشلیغا گلریب گیزلندی. بیر آزادان سوندا بیر قوزو
آرفدان سو ایپمه یه گلدی. سویو ایپیب باشینی قالدیراندا قوردو قارشیسیندا
گلوردو. قورد دندی:

- یافشی الیمه رو شموسن. نئپه گوندور دیلیمه آت ده یمیر. ایندی سنی
یئیب قارنیمی یافشی با دویور ارام. قوزو قور福德ان تیتره یه - تیتره یه
(دندی):

- ایفتیار سنیندیر، قورد له له. آنهاق منیم آتیم چوخ شیتدیر. ایهازه وئر، گئدیم
دوز، ایستوت گتیریم، سَپ آتیمین اوستونه، لذت له یئ.
قورد راضی لیق وئردی. قوزو تئز تپه نی آشیب بیر ده قاییتماری.







قورد چوخ گؤزله‌دى، سونرا يتنه اۋازونو قامىشلىغا وئرىپ گودمه يە باشلادى. بىرده گۈرددو، بىر قويون نازلانا - نازلاناڭلىرى.

قورد قويونون يولونو كسىپ دئى:

- گل، گل، يافشى گلمىسىن. ايندېھە سنى دىشىمە چىكىپ پارچا - پارچا
اثلىيەچەيم.

قويون يازىق - يازىق دئى:

- من نه دئىيرم، قورد قاغا، يئىيرسەن يىئ. آنهاق بىر ۋاھىشىم وار، اىزىن
وئر، سونونبۇ دەھ اويناييا - اويناييا او تېھنىن باشىتىن ھېفيقىم قايدىم. اوندا
سەنین ايشتاھان بىر آز دا آچىلار، منى لاب لىذت لە يىنېرسەن.

قويونون دئىيى قوردون آغلينا باتدى.

قويون اويناييا - اويناييا تېھدن ھېفيقىب گۈزدىن ايتدى.





قورد يولا با فم اقدان يورولوب يئنه قاميشلىغاڭىرىدى. آز سونرا
گۇردو، بىر جامىش آغىر- آغىر سوياڭلىرىدۇ. قورد گىزلىنىيى يېردىن
چېقىيەب جامىشىن اوستۇنۇ آلدى.

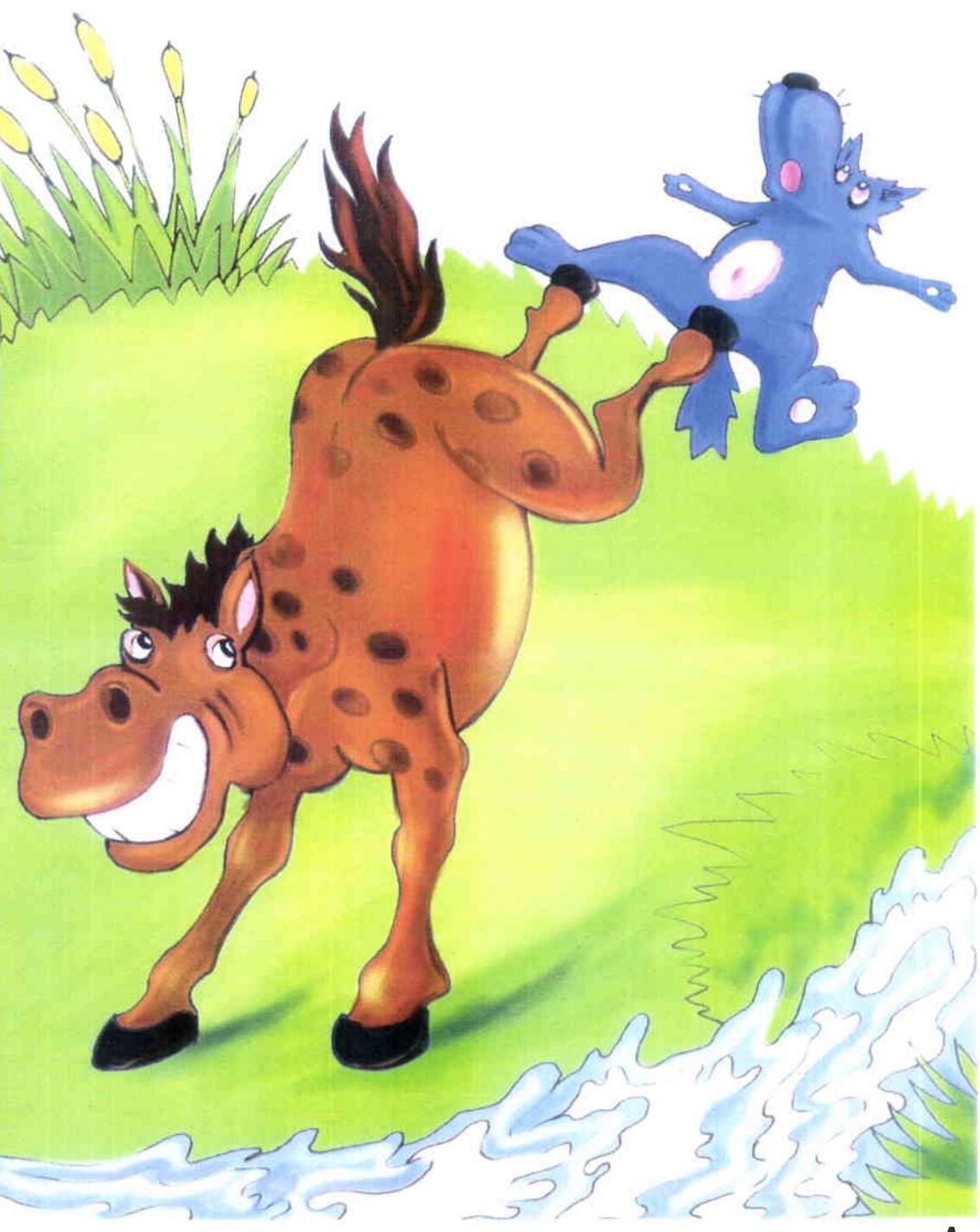
- ياقشى اليمە دوشموسۇن. ايندى سنى ائله يېتىيەم كى، بىر گۈنۈن
قالسىن، بىر بويۇزۇن.

جامىش اوزۇنۇ يېغىشىرىرىپ دئى:

- قورد آغا، مىلھەت سىنىندىرىر. آنهاق من بسوتون گونوڭلۇرە
ياتمىشام، باشدان - آياغا پالەپقايىھىنەيم. قوى تېھنىن باشىنا
چېقىيەم، اورادا ايرى داشلار وار. داشا سورتونۇم، اوستومۇن
پالەپقايىھى اووولوب تۈكۈلسۈن، تە- تمىز قايدىيەم كلىيم، منى
راھاتىها يىئ.

بو سۆز قوردون فوشونا گىلدى. جامىش دا
تېھنى آشىب قايىتمارى.







قورد ھيرى صدن داھا قامىشلىغا گىرمهدى. ائلە بە يولو كسىپ دوردو.
هاندان - هانا گۈردو. بىر آت لۇوغا - لۇوغاڭلىرىم. قويروغۇنۇ بتلىينە آتىب،
گۈزۈ آياغى نىن آلتىنى گۈرمۇر. قوردو گۈرچەك، آت دايانيپ دوروفدو.
قورد دىدى:

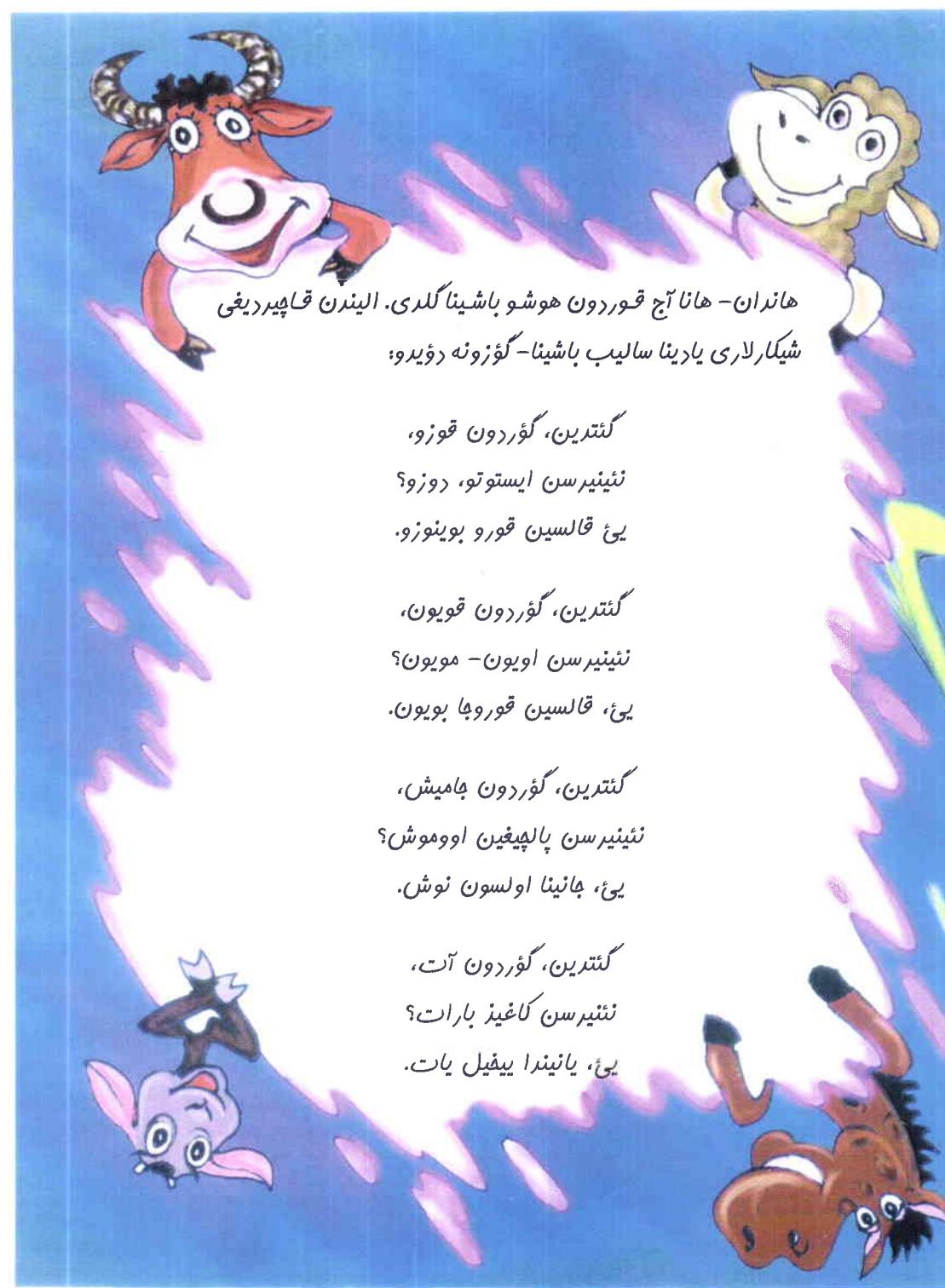
- ياخشى اليمە كىپدىن. قوزۇنۇن دا، قويونۇن دا، جامىشىن دا ھاييفىنى
سندن آلاجاڭما.

آت بېپلىك ايشلىدى:

- نە ئىيىرم، قورد قارداش. آنهاق ساغ آياغىمداكى نالىن آلتىندا بىر كاغىز
وار، عونوانىنا پاتىرىمالى يام. اوولىھە او كاغىزى گۈتور، سونرا منى يىء.
آت دال آياغىنى قالىدیردى. قورد اھىلىپ نالا بافماق اىستەيەن زە آت
اونا ائلە تىپىك ووردو كى. قورد گۈيىدە مايااللاق ووروب يىئە دەيدى.







هاندان - هانا آچ قوردون هوشو باشيناڭدى. اليندن قالپىر (يغى)
شىكارلارى يادينا سالىب باشينا - گۈزونه دېيدو:

كىتدىن، گۈردون قوزو،
نىئىنەرسەن ايسىتو، دوزۇ؟
يىئ قالسىن قورو بويۇزۇ.

كىتدىن، گۈردون قويۇن،
نىئىنەرسەن اوپۇن - موپۇن؟
يىئ، قالسىن قوروغا بويۇن.

كىتدىن، گۈردون چامىش،
نىئىنەرسەن پالپىغىن اووموش؟
يىئ، جانىنا اولسۇن نوش.

كىتدىن، گۈردون آت،
نىئىنەرسەن كاغىز بارات؟
يىئ، يانىندا يېفلى يات.

آخماق قوردون ناغیلی

اوشا قىزىر كېيتا بى - ٦



بوتا نشر



ISBN:978-600-91134-4-6



سا تىشى ١٥٠٠ تومان